

- good morning Andrew E.
) - Доброе утро, Андрей Евгеньевич.
- That happened Luba
- Что случилось, Люба?
- here come morning and it up belly
- Вот прихожу утром, а она кверху брюхом.
- ay-ay-ay but I hope that it only who for Night died in my office
- Ай-яй-яй, но я надеюсь, что это единственный, кто за ночь умер в моем отделении.
- Well and humor have you Andrew E.
- Ну и юмор у Вас, Андрей Евгеньевич.
- himself proud
- Сам горжусь.
- Andrew E. hello
- Андрей Евгеньевич, здравствуйте.
- That here makes this crazy
- Что здесь делает эта сумасшедшая?
- I forgotten warn it morning came
- Я забыла предупредить. Она утром пришла.
- hello Samoilov what disease on this time you Statement invented
- Здравствуйте, Самойлова, какое заболевание на этот раз Вы себе придумали?
- nothing I not come up with you I bad Treat
- Ничего я не придумываю. Вы меня плохо лечите.
- I fly all equally well have you vegetative-vascular dystonia
- Я лечу всех одинаково хорошо. У Вас вегето-сосудистая дистония.
- I looked in Internet and identified that have I syndrome Kandinsky Konovalov
- Я посмотрела в Интернете и определила, что у меня синдром Кандинского-Коновалова.
- you already sixth
- Вы уже шестой раз...
- seventh
- Седьмой.
- seventh time to us come have you vegetative-vascular dystonia
- Седьмой раз к нам приходите. У Вас вегето-сосудистая дистония.
- No have I no dystonia have I Kandinsky Konovalov
- Нет у меня никакой дистонии. У меня Кандинский-Коновалов.
- all your Kandinsky Konovalov treated disconnecting from Internet and burning all your
- Весь Ваш Кандинский-Коновалов лечится отключением от Интернета и сжиганием всей Вашей
medical literature which accumulated have you home
медицинской литературой, которая скопилась у Вас дома.
- Andrew E. have I there direction in hospital Chamber paid - and you obliged I
- Андрей Евгеньевич, у меня есть направление в стационар, палата оплачена - и Вы обязаны меня
treat
лечить.
- I it kill you I help hide body Well in Overall Remember
- Я ее убью. Вы мне поможете спрятать тело? Ну, в общем, забудьте.
- with me on one chuvachok travels Well here it general stupid
- Со мной на "Скорой" один чувачок ездит. Ну, вот он вообще тупой.
- Dumber you
- Тупее тебя?
- yes Well stop wait second and not shoot down here and it in Overall with Call granny one brought
- Да. Ну, прекрати, подожди секунду и не сбивай! Вот, и он, в общем, с вызова бабульку одну привез,
and it so say climbed on cabinet for cat and fell thence here you as think what it diagnosis
а она, так сказать, полезла на шкаф за кошечкой и упала оттуда. Вот вы как считаете, какой он диагноз
set injury all Grandma you represent Statement injury all Grandma That believe that Do it our
поставил? Ушиб всей бабки. Вы представляете себе? Ушиб всей бабки. Что, поверили, что ли? Это наша
old Medical bike youth you Th
старая медицинская байка. Молодежь, вы че?
- never never not touch it Well that nurses with diplomas who wants home excellent today
- Никогда! Никогда не трогай его! Ну что, санитары с дипломами, кто хочет домой? Отлично, сегодня
your home will receiver office it such quiet cozy place where dumped wildly screaming
вашими домом будет приемное отделение. Это такое тихое, уютное место, куда свозят дико орущих
patients for of to you was interesting I decided enter competitive time who
больных. Для того, чтобы вам было интереснее, я решил ввести соревновательный момент. Кто
fucked up one intrudes on duty on Night stop sort out in head matershiny
облажается, тот заступает на дежурство на ночь. Перестаньте перебирать в голове матершинные
curses march on work and you Doctor lenin why hand not raised
ругательства, марш на работу. А ты, доктор Ленин, почему руку не поднял?
- and I not lenin
- А я не Ленин.
- so you and not Doctor therefore you go to senior nurse and will it help make ducks
- Так ты и не доктор. Поэтому ты пойдешь к старшей медсестре и будешь ей помогать выносить утки
from the lying patients there you look and Internship end
из-под лежачих больных. Там, глядишь, и интернатура закончится.
- by your method training I so never Dr. not I will we should practice
- По Вашему методу обучения я так никогда доктором не стану. Мы должны практиковаться
differential diagnosis disassemble Interest Cases and not ducks Lesson
дифференциальной диагностике, разбирать интересные случаи, а не утками заниматься.
- then there yet your colleagues will Conventional patients treat you will choose Interest Cases
- То есть пока твои коллеги будут обычных пациентов лечить, ты будешь выбирать интересные случаи.
Хотя...
- I looked in Internet and understood that have I syndrome Kandinsky Konovalov
- Я посмотрела в Интернете и поняла, что у меня синдром Кандинского-Коновалова.
- there have I for you one interesting case really interesting case Fourth Chamber
- Есть у меня для тебя один интересный случай, действительно интересный случай. Четвертая палата,
patient Samoilov FAS Levin but I would chose duck
пациентка Самойлова. Фас, Левин! Но я бы выбрал утку.
- and I that do
- А мне что делать?

- and you find Statement man rhodium from it child Establishments Statement lover in Overall Stand
- А ты найди себе мужика, роди от него ребенка, заведи себе любовника. В общем, стань
this woman
настоящей женщиной.

- Andrew E. I I want be doctor
- Андрей Евгеньевич, я хочу быть врачом.
- female doctor - it even not funny here cats castrate - it interesting
- Женщина-врач - это даже не смешно. Вот котов кастрировать - это интересно.
- Well well then I all Day will for you walk and watch as you Job
- Ну, хорошо, тогда я весь день буду за Вами ходить и смотреть, как Вы работаете.
- seventh Chamber patient stahantsev
- Седьмая палата, пациент Стаханцев.
- thank you Andrew E. I you not fail
- Спасибо, Андрей Евгеньевич, я Вас не подведу.
- sorry I stahantsev have I not was other choice
- Прости меня, Стаханцев, у меня не было другого выбора.

- listen lobanych and Th we together stick will come on by queue I go Work and you
- Слушай, Лобаныч, а че мы вдвоем вкалывать будем? Давай по очереди. Я пойду поработаю, а ты
pokemariush you Well with duty
покемаришь, ты ж с дежурства.
- I not understood in than divorce and Well clear then there I go to sleep you say Bykov and it I leave on
- Я не понял. В чем развод? А, ну понятно, то есть я усну, ты скажешь Быкову, и он меня оставит на
duty yes it I understood you well done but I so just not spend I go first
дежурство, да? Это я понял. Ты молодец. Но меня так просто не проведешь. Я пойду первым.
- Well Come come on then so
- Ну, ладно. Давай тогда так.
- chop it I decided you seen decided I chop represent but I not spend I
- Наколоть он меня решил. Вы видели? Решил меня наколоть, представляете? Но меня не проведешь. Я,
because know extraordinary mind people
ведь знаете, необычайного ума человек.
- lobanych
- Лобаныч.

- I nothing buy not will
- Я ничего покупать не буду.
- yes No I doctor Barbarian N. and it for inspection to nothing not skip Well start as
- Да нет, я врач Варвара Николаевна. А это для осмотра, чтобы ничего не пропустить. Ну, начнем. Как
you a feel on that specifically complain Something hurts and if hurts then as pulls tunic
Вы себя чувствуете? На что конкретно жалуетесь? Что-то болит? А если болит, то как? Тянет, колет,
cuts whines or presses or pain some other nature
режет, ноет или давит? Или боль какого-то другого характера?

- good morning you Samoilov
- Доброе утро. Вы Самойлова?
- yes
- Да.
- I to you Doctor bulls sent
- Меня к Вам доктор Быков направил.
- and you know that have I serious disease have I between other syndrome
- А Вы знаете, что у меня серьезное заболевание? У меня, между прочим, синдром
Kandinsky Konovalov you heard about such
Кандинского-Коновалова. Вы слышали про такой?
- and let in this Chamber diagnoses will put I on that you complain
- А давайте в этой палате диагнозы буду ставить я. На что Вы жалуетесь?
- I have something record
- Я-то? Записывайте.
- hurt
- Больно?
- yes
- Да.
- and here
- А здесь?
- yes
- Да.

- girl you I already fourth time measures the pressure
- Девушка, Вы мне уже четвертый раз меряете давление.
- I need know pressure in dynamics so more it have you all above and above
- Мне нужно знать давление в динамике. Тем более, оно у Вас все выше и выше.
- and you not guess why because that I sleep I want and you I got with its pulse
- А Вы не догадываетесь, почему? Потому что я спать хочу, а Вы меня достали со своим пульсом,
pressure thermometer
давлением, градусником.
- exactly thermometer and second
- Точно. Градусник. И второй.
- Now all
- Теперь все?
- like would yes
- Вроде бы да.

- bobakin hello bobakin so on that complain -let guess heart
- Бобакин! Здрасьте, Бобакин! Так, на что жалуемся? Дай-ка угадаю. Сердце?
- No Doctor have I head
- Нет, доктор, у меня голова.
- ahhh and then I not understand written in foreign body and it just someone in pan asleep
- Аааа. А то я не понимаю. Написано "голова в инородном теле" а это просто кто-то в кастрюле заснул.
- No Doctor I just wife wanted scare
- Нет, доктор, я просто жену хотел напугать.

- scare bobakin pan - it not scary it is necessary to was in grinder
- Напугать? Бобакин, кастрюля - это не страшно, надо было в мясорубку.

- and you I it take off and
- А Вы мне ее снимете, а?
- why bobakin hole for Eye do will so walk
- Зачем? Бобакин, дырки для глаз сделаем, будете так ходить.
- Well please
- Ну, пожалуйста.
- Well okay, okay take off neatly head
- Ну, ладно-ладно, снимем. Аккуратненько головуотрежем...

- За... за...
- of pans 'll get on place sew under anesthesia not feel
- Из кастрюли достанем, на место пришьем, под анестезией не почувствуешь.
- it why why
- Это зачем? Зачем?
- bobakin you where
- Бобакин, Вы куда?

- so you undressed
- Так, Вы разделись?
- yes
- Да.
- and I dress but one I say have you not Kandinsky Kononov
- А я одеваюсь. Но одно могу сказать. У Вас не Кандинский-Коновалов.
- and that then
- А что тогда?
- yet not know
- Пока не знаю.
- and not dystonia
- И не дистония?
- yes what there to hell dystonia
- Да какая там к чертям дистония?
- here it Doctor and examined and interviewed and thoughtfully left
- Вот это доктор. И осмотрел, и опросил, и задумчиво ушел.

- it that such
- Это что такое?
- yes you sleep sleep and I yet for your heart watch
- Да Вы спите, спите, а я пока за Вашим сердцем понаблюдаю.

- not can be 19 September time - 12:30 record Number 1 patient Samoilov 53 year Clinical
- Не может быть. 19 сентября. Время - 12:30. Запись № 1. Пациентка Самойлова, 53 года. Клиническая
picture not fit or in one known disease in scientific literature like syndrome not
картина не укладывается ни в одно известное заболевание. В научной литературе подобный синдром не
found
встречается.

- Levin and you you can with its recorder in toilet talk and
- Левин, а ты можешь со своим диктофоном в туалете поговорить, а?
- why in toilet
- Почему в туалете?
- yes because that I in toilet sleep not I and you there talk can
- Да потому что я в туалете спать не могу, а ты там разговаривать сможешь.
- moron
- Придурок!

- record Number 2 I on threshold new opening business name - syndrome levaina No disease
- Запись № 2. Я на пороге нового открытия. Рабочее название - синдром Леваина. Нет, болезнь
Levin
Левина.

- Babakin you same adult man Babakin and if would I you said that you ears need cut you
- Бабакин, Вы же взрослый мужик, Бабакин. А если бы я Вам сказал, что Вам уши нужно отрезать, Вы
would also believe here Now shook have week in hospital lie
бы тоже поверили? Вот теперь сотряс, придется неделю в больнице лежать.
- Well and jokes have you Circus have you that Do here here I go to your superiors and tell as
- Ну и шуточки у Вас. Цирк у вас, что ли, здесь? Вот я пойду к Вашему начальству и расскажу, как
you I head wanted cut
Вы мне голову хотели отрезать.
- Go Go Babakin Go Tell and I say that nothing not was who believe - I
- Идите, идите, Бабакин, идите, расскажите. А я скажу, что ничего не было. Кому поверят - мне,
experienced specialist or you fifth ten Babakin it head in pan thrust Come not
опытному специалисту, или Вам? Пятый десяток, Бабакин, он голову в кастрюлю засунул. Ладно, не
worry Babakin shook - not prostatitis for week fly yes are treated Babakin
переживайте, Бабакин. Сотряс - не простатит, за неделю пролетит. Да? Лечитесь, Бабакин.

- Luba where new Forms Luba
- Люба, где новые бланки? Люба!
- Andrew E. I Need authority for of additional analyzes have Samoylovoy
- Андрей Евгеньевич, мне нужны полномочия для проведения дополнительных анализов у Самойловой.
- and that with it I very interesting it will live
- А что с ней? Мне очень интересно. Она будет жить?
- Andrew E. it and truth interesting case described it symptoms not fit or under one
- Андрей Евгеньевич, это и правда интересный случай. Описанные ею симптомы не подходят ни под одно
known disease in world I think I opened new nosological unit
известное заболевание в мире. Я думаю, я открыл новую нозологическую единицу.
- seriously and one my colleague set it vegetative-vascular dystonia
- Серьезно? А один мой коллега поставил ей вегето-сосудистую дистонию.

- yes what there dystonia there dystonia and not smelt pass your colleague that it - idiot and if
 - Да какая там дистония? Там дистонией и не пахло. Передайте Вашему коллеге, что он - идиот, и если
 it diagnostics not under force let is work janitor
 ему диагностика не под силу, пусть идет работать дворником.
 - understood give you full carte blanche what analyzes you required colleague
 - Понял. Даю Вам полный карт-бланш. Какие анализы Вам потребуются, коллега?
 - blood of veins artery urine cerebrospinal liquid Mandatory endoscopic study
 - Кровь из вены, артерии, моча, спинно-мозговая жидкость, обязательно эндоскопическое исследование
 abdominal cavity complex biopsy Well there - liver Kidney stomach brain and like would mri
 брюшной полости, комплексную биопсию, ну там - печень, почки, желудок, мозг и хотелось бы МРТ.
 - I proud you you on threshold opening already invented name for its opening
 - Я горжусь Вами. Вы на пороге открытия. Уже придумали название для своего открытия?
 - Well I thought can disease laevina
 - Ну, я думал, может, там... Болезнь Лаевина.
 - and that sounds No truth sounds oh lucky same you Levin even a little envy here All its
 - А что? Звучит. Нет, правда, звучит! Эх, везет же тебе, Левин, даже немного завидую. Вот всю свою
 life waiting such sick and good luck you
 жизнь ждал такую больную. А! Удачи тебе.
 - thank you
 - Спасибо.
 - fabulous moron Luba
 - Сказочный дебил. Люба!

- and if suddenly want in WC I you brought jar
 - А если вдруг захотите в туалет, я Вам принесла баночку.
 - listen you that jar kidding
 - Слушай, ты что, баночка, издеваешься?!

- No
 - Нет.
 - found Statement guinea not Hospital and madhouse soooo Invite I here Head
 - Нашла себе подопытного. Не больница, а дурдом. Таааак, пригласите мне сюда заведующего.

- Andrew E. Andrew E. Elders you Requests to it go it I expelled
 - Андрей Евгеньевич! Андрей Евгеньевич, Старцев Вас просит к нему зайти. Он меня выгнал.
 - That already
 - Что? Уже?
 - yes see Do I not arrange it as doctor
 - Да. Видите ли, я не устраиваю его, как врач.
 - what squirt I you as doctor also not Arrange but I same silent Come go talk with
 - Какой наглец. Меня ты, как врач, тоже не устраиваешь, но я же молчу. Ладно, пойдем поговорим с
 this impudent
 этим нахалом.

- hello as you dare call my intern doctor in than it
 - Здравствуйте, как Вы посмели назвать моего интерна врачом? В чем дело?
 - Andrew E. it exhausted I quite it I yanks every 2 minutes
 - Андрей Евгеньевич, она извела меня совсем. Она меня дергает каждые 2 минуты.
 - Well and that have I 4 such primate I same not Shore on All hospital What you from I want
 - Ну и что? У меня 4 таких примата. Я же не ору на всю больницу. Чего Вы от меня хотите?
 - sleep I I want and it I not gives
 - Спать я хочу, а она мне не дает.
 - Clear means so Doctor Cooking Chernous as Head department I command you to 3 hours not
 - Ясно. Значит так, доктор Варя Черноус, как заведующий отделением я приказываю Вам до 3-х часов не
 disturb patient and not approach to it close than on 5 meters you enough sleep
 тревожить пациента и не приближаться к нему ближе, чем на 5 метров. Вам хватит поспать?
 - enough only I'm afraid that through 3 hours you again have here go
 - Хватит. Только боюсь, что через 3 часа Вам опять придется сюда идти.
 - Well if I again here Attending then on one doctor in our office will less interesting who same
 - Ну, если я опять сюда приду, то на одного врача в нашем отделении будет меньше. Интересно, кто же
 it can be
 это может быть?

- you be pass blood of veins of artery of finger for so cal urine bile Well and then I you
 - Вам предстоит сдать кровь из вены, из артерии, из пальца, за тем кал, мочу, желчь, ну, и затем я вас
 forward on lyumpalnuyu puncture
 жду на люмпальную пункцию.
 - not too much Do analyzes and
 - Не многовато ли анализов, а?
 - I more not finished after this us be take for Biopsy Tacna main bodies: Kidney
 - Я еще не закончил. После этого нам предстоит взять для биопсии такни основных органов: почки,
 liver stomach Well and dorsal and head brain where same without it
 печень, желудок, ну и спинной и головной мозг. Куда же без него?
 - That That brain
 - Что? Что? Мозг?
 - it understand possible have you absolutely unknown Science disease and our with you
 - Именно. Поймите, возможно, у Вас совершенно неизвестное науке заболевание, и наша с Вами
 task - tell about It world
 задача - рассказать о нем миру.
 - you that you that features Take open same door and Come open door I will complain on you
 - Вы что? Вы что, черт возьми? Откройте же дверь! А ну-ка откройте дверь! Я буду жаловаться на Вас!
 - record №3: 19 September 13:50 to symptomatology added aggressive behavior Flash Fury
 - Запись №3: 19 сентября, 13:50. К симптоматике добавилось агрессивное поведение, вспышки ярости.
 description symptoms: disease Levin progresses
 Описание симптомов: болезнь Левина прогрессирует.

- Romanenko rise Flash Right
 - Романенко, подъем! Вспышка справа!
 - Lobanov you Th moron that Do and
 - Лобанов, ты че, дебил, что ли, а?

- you morons not seen each my and I seen here 45 years man today put pan Statement on
- Ты дебилов не видел, друг мой, а я видал. Вот 45 лет человеку. Сегодня надел кастрюлю себе на
head not could remove had save

голову, не мог снять, пришлось спасти.

- lobanych this pan in life not nalezet on head man and so more adult peasant
- Лобаныч, эта кастрюля в жизни не налезет на голову человеку, а тем более, взрослому мужику.

- see look so not nalezet look ep! Well that not nalezlo
- Смотри. Смотришь? Так, не налезет. Смотрим. Эп!! Ну что, не налезла?

- persuaded so persuaded Well Come go work
- Убедил так убедил. Ну, ладно, пойду работать.

- Go to work stand not removed
- Иди поработай. Стой! Не снимается.

- yes good pinned
- Да хорош прикалываться.

- and I and not kidding stand stuck so-so-so means so us it not remove Go for vanilla
- А я и не прикалываюсь! Стой! Застрял. Так-так-так, значит, так нам ее не снять. Иди за ванилином.

- not Seed come on stay only friends
- Не, Семен, давай останемся только друзьями.

- it not funny Now Go for Vaseline Th you difficult that Do Hleb
- Это не смешно сейчас! Иди за вазелином! Че, тебе сложно, что ли, Глеб?

- who fucked up one remains on duty on Night
- Кто облажается, тот остается на дежурство на ночь.

- Come Dart veydor go in Observation for Vaseline and yes abide with Feedback force for me
- Ладно, Дарт Вейдор, пойдем в смотровую за вазелином. И да пребудет с нами сила. За мной.

- release I here I will complain Andrew E. you know this your boris Abramovich
- Выпустите меня отсюда! Я буду жаловаться! Андрей Евгеньевич, Вы знаете? Этот Ваш Борис Аркадьевич
wants my brains on analyzes take
хочет мои мозги на анализы взять!

- correctly you same with dystonia not agreed Now we forced take have you piece brain
- Правильно, Вы же с дистонией не согласились, теперь мы вынуждены взять у Вас кусочек мозга,
which you their idiotic diagnoses come up with

которым Вы свои идиотские диагнозы придумываете.

- not it is necessary to have I dystonia it I you exactly say release I please
- Не надо! У меня дистония! Это я Вам точно говорю. Отпустите меня, пожалуйста!

- Well Come if too you paranoia released then I sin you not release
- Ну ладно, если уж Вас паранойя отпустила, то мне грех Вас не отпустить.

- Andrew E. and you where my patient driving
- Андрей Евгеньевич, а Вы куда мою пациентку ведете?

- and I Now not your patient and Andrew Evgenievicha truth same Andrew E.
- А я теперь не Ваша пациентка, а Андрея Евгеньевича, правда же, Андрей Евгеньевич?

- truth truth Samoilov
- Правда, правда, Самойлова

- as as not my
- Как? Как не моя?

- here All its life waiting such sick and good luck you
- Вот всю свою жизнь ждал такую больную. А! Удачи тебе.

- Andrew E. bother explain that occurs
- Андрей Евгеньевич, потрудитесь объяснить, что происходит.

- boris Abramovich you back in staffroom and I there Attending and all you explain
- Борис Аркадьевич, Вы возвращайтесь в ординаторскую, а я туда приду и все Вам объясню.

- I not it is necessary to nothing explain and so all clear it dishonest you - scoundrel
- Мне не надо ничего объяснять. И так все понятно. Это бесчестно, Вы... Вы - подлец.

- yes scat in staffroom oligofren
- Да. Брысь в ординаторскую, олигофрен!

- crazy and you good
- Псих! А Вы хороший.

- yes
- Да.

- ponatseplyala here horseradish go to sleep you that doing fool
- Понацепляла тут, хрен уснешь. Ты что делаешь, дура?!

- and I thought you died
- А я думала, Вы умерли.

- and I thought you wanted I kill
- А я думал, ты хотела меня убить.

- I wanted you save
- Я хотела вас спасти.

- yes I just slept all go to the head
- Да я просто спал. Все, пойдем к заведующему.

- and can better sleep
- А может лучше спать?

- get off with I
- Слезай с меня.

- Andrew E. this idiot on I top jumped
- Андрей Евгеньевич, эта идиотка на меня верхом запрыгнула!

- Well and than you not satisfied or on you each Day 20-year-olds girl Zaprygivayem That occurred
- Ну, и чем Вы не довольны? Или на вас каждый день 20-летние девчонки запрыгивают? Что произошло?

- I only looked in Chamber and it there dead lies I start do indirect massage heart Well
- Я только заглянула в палату, а он там мертвый лежит. Я начала делать непрямой массаж сердца. Ну,

where I know that it sleeps probably Sensors moved
откуда я знала, что он спит? Наверное, датчики отошли.

- I their himself tore they I sleep interfere and this idiot on I bounced
- Я их сам оторвал, они мне спать мешают, а эта идиотка на меня наскочила.

- I correctly understood that you own disconnected Sensors Monitor and asleep
- Я правильно понял, что Вы самостоятельно отключили датчики монитора и уснули?

- yes
- Да.

- yeah and you saw Reading devices and started resuscitation Actions so
 - Ага. А Вы увидели показание приборов и начали реанимационные действия. Так?
 - yes
 - Да.
 - let will include logic Imagine Statement that it not you disconnected Statement Sensors and have you
 - Давайте включим логику. Представьте себе, что это не Вы отключили себе датчики, а у Вас
 really stopped heart you would wanted to Doctor Chernous start you save
 реально остановилось сердце. Вы бы хотели, чтобы доктор Черноус начала Вас спасать?
 - wanted would
 - Хотел бы.
 - it this and engaged then return to first issue Than you dissatisfied
 - Она этим и занималась. Тогда вернемся к первому вопросу. Чем Вы недовольны?
 - you know I probably pogoryachilsya Barbarian N. you I also I sorry I perhaps
 - Вы знаете, я, наверное, погорячился. Варвара Николаевна, Вы меня тоже меня простите. Я, пожалуй,
 go
 пойду.
 - madam Barbarian N. from all Soul congrats you - you slightly not ditched I
 - Многоуважаемая Варвара Николаевна, от всей души поздравляю Вас - Вы чуть не угробили мне
 stahantseva it on last week bypass suffered and you galloping on It as on gelding
 Стаханцева. Он на прошлой недели шунтирование перенес, а Вы скакали на нем, как на мерине.
 - so I same it saved
 - Так я же его спасала.
 - you that not know than dead people different from living
 - Вы что, не знаете, чем мертвый человек отличается от живого?
 - know but I same it saved
 - Знаю, но я же его спасала.
 - name I first signs Clinical death
 - Назовите мне первые признаки клинической смерти!
 -
 - Эээмм... Эээммм...
 - first sign Clinical death - absence breathing immediately take textbook by Resuscitation
 - Первый признак клинической смерти - отсутствие дыхания! Немедленно берите учебник по реанимации
 and cram it shoo ish you Doctor Cooking you not Doctor Cooking you - Doctor Barbarian Barbarian No still
 и зубрите его! Кыш! Ишь ты, доктор Варя. Вы не доктор Варя, Вы - доктор варвар, варвар. Нет, все-таки
 it is necessary to go to speech therapist
 надо сходить к логопеду.

- Romanovitch you that Do
 - Романыч, ты что ли?
 - yes I I not Lapan I I excited
 - Да я, я. Не лапай меня, я возбуждаюсь.
 - you Th there doing
 - Ты че там делаешь?
 - camouflage you Nurse Vaseline not gave have us for it in protsedurku go
 - Маскирую тебя. Медсестра вазелин не дала, придется нам за ним в процедурку идти.

- sorry for the sake of God
 - Извините, ради Бога.
 - quietly
 - Тихо-тихо.
 - Romanovitch come on more yet us bulls not burned
 - Романыч, давай скорее, пока нас Быков не спалил.
 - yes all almost came stand wait yes not Lapan you I wait
 - Да-да, все, почти пришли. Стой, подожди. Да не лапай ты меня, подожди.
 - Hleb Hleb you where come on Vaseline more Now not Give God this Fascist come Shoot in hospital
 - Глеб! Глеб, ты где? Давай вазелин скорее, сейчас, не дай Бог, этот фашист придет. Блин, в больнице
 as normal doctors and us this crud got
 столько нормальных врачей, а нам эта падла досталась.
 - I you also love Lobanov
 - Я тебя тоже люблю, Лобанов.

- expensive Friend you not represent with how difficulty I accounts in Statement combine three great
 - Дорогие друзья, вы не представляете, с каким трудом мне приходится в себе совмещать три великих
 title: bastards fascist and Head your Internship but it was lyric retreat
 звания: падлы, фашиста и руководителя вашей интернатуры. Но это было лирическое отступление.
 summarize the results your competition so honorable second place awarded intern Lobanov and
 Подведем итоги ваших соревнований. Итак, почетное второе место присуждается интерну Лобанову и
 it awarded rate magnesia intravenously to could faster oklematsya after obtained they
 он награждается курсом магнезии внутривенно, чтобы смог быстрее оклематься после полученного им
 previously concussion and 1 place awarded it faithful friend cunning Dr. Romanenko and it
 ранее сотрясения, а 1 место присуждается ему верному другу, хитрому доктору Романенко и он
 awarded night manned
 награждается ночным дежурством.
 - as and why I Andrew E.
 - Как, а почему я Андрей Евгеньевич?
 - have Lobanov concussion respectively it duty not can and it replaced status doctor on status
 - У Лобанова сотрясение. Соответственно он дежурить не может и он сменил статус доктора на статус
 patient Well if you also not want duty here pan here Wall
 пациента. Ну, если ты тоже не хочешь дежурить, вот кастрюля, вот стена.
 - thank you I too better Work
 - Спасибо, я уж лучше поработаю.
 - it it is necessary to same was to this guess though would drunk were that Do
 - Это надо же было до этого додуматься. Хоть бы пьяные были, что ли.

- it same it is necessary to stole my patient thief bastard yes feet my here more not will here you
 - Это же надо! Украл мою пациентку! Вор! Сволочь! Да ноги моей здесь больше не будет! Вот тебе!
 hate
 Ненавижу!
 - Levin you where going
 - Левин, ты куда собрался?

- miss I

- Пропустите меня!

- Borya not boil have your Samoylovoy deficit attention and dystonia here it and invents

- Боря, не кипятись. У твоей Самойловой дефицит внимания и дистония. Вот она и придумывает себе диагнозы.

- I you not believe

- Я вам не верю!

- not believe open history disease it have us already 7 time lying for this year boring it understand

- Не веришь? Открой историю болезни. Она у нас уже 7 раз лежала за этот год. Скучно ей, понимаешь?

- truth

- Правда?

- truth truth and you I just first under hand caught I you thankful that you I helped from

- Правда, правда. А ты мне просто первый под руку попался. Я тебе благодарен, что ты мне помог от нее избавиться.

- That it

- Что это?

- it this .. sorry

- Это? Это... Извините.

- you broke igor

- Ты разбил Игоря?

- record №9: hope that my Well then there disease Levin not transmitted airborne

- Запись №9: надеюсь, что моя болезнь... ну, то есть болезнь Левина не передается воздушно-капельным путем. В противном случае я могу быть тоже заражен. Хм... Как глупо Левину умереть от болезни Левина

- Andrew E. Well enough I same excused

- Андрей Евгеньевич, ну, хватит, я же извинился.

- no-no-no Now my most favorite will - record №17

- Не-не-нет, сейчас моя самая любимая будет - запись №17.

- bulls - scoundrel scoundrel creature satin Bitch

- Быков - подлец, мерзавец, тварь, сатина, сука!